



Mensch & Sprache e.V.

Am Rumbleker Weg 7 * D-24813 Schülp

Telefon: +49 171 34 10 769 / Fax: +49 4331 945 92 88 / eMail: mail@mensch-und-sprache.de

Wichtige Informationen zur **35. Semaine française 2023**

(Das „Kleingedruckte“!)

Veranstalter der Semaine française ist der gemeinnützige Verein "Mensch&Sprache e.V."

Bitte melden Sie sich bis spätestens **1. September 2023** per E-mail oder Fax an !

Vor allem die Kolleginnen und Kollegen aus Bayern und Baden-Württemberg bitten wir, die Anmeldung noch **vor den Sommerferien** abzusenden - Danke!

Alle Tagungsunterlagen finden Sie auch auf www.mensch-und-sprache.de.

A) Tagungsort :

Centre de Jeunesse Baerenthal (JFBS) 2, Place Robert Schuman F-57230 Baerenthal

Telefon: +33 3 87 06 50 38 / E-mail: info@baerenthal.org / Internet: www.baerenthal.org

Baerenthal liegt im Naturpark Nordvogesen / Frankreich.

B) Bei Anreise mit dem Auto: Alle Autos benötigen in Frankreich eine **französische Umweltplakette!** Bitte informieren Sie sich über www.certificat-air.gouv.fr. - Im Centre gibt es einen beschilderten Parkplatz.

C) Bei Anreise mit dem Zug: Ankunfts-/Abreisebahnhof ist **Strasbourg Gare SNCF**.

Am Anreisetag Sonntag, 24.9.2023 steht ein von uns angemieteter **Bus** vor dem Hauptausgang; die Abfahrt nach Baerenthal ist um **15:15 Uhr**. Treffpunkt aller für den Bustransfer angemeldeten Personen ist das Stern-Mosaik in der Haupthalle vor dem Hauptausgang. Eine Mitarbeiterin von uns erwartet Sie dort vor dem Einstieg in den Bus!

Die Fahrtkosten von **20 € pro Person/Fahrt** müssen im Bus bar bezahlt werden. -

Am Freitag, 29.9.2023 wird der Bus in Baerenthal um 11:45 Uhr abfahren und gegen **13 Uhr** in **Strasbourg am Bahnhof** sein.

D) Die Übernachtungsmöglichkeiten/Verpflegung:

1. **Bungalows mit je zwei 2- bzw. 3-Bett-Zimmern: 52 €** pro Nacht und Person, Übernachtung im Doppel- bzw. Dreibettzimmer (d. h. bis max. 6 Personen je Bungalow), 2-Dusch-Badezimmer mit Toilette, incl. Bettzeug, Vollpension.

2. **Pavillons / La Famille mit 2-Bett-Zimmern: 63 €** pro Nacht und Person, Übernachtung im Doppelzimmer mit Bad/WC (**in La Famille mit Etagenbad/WC**), incl. Bettzeug, Vollpension.

3. **Einzelzimmer: 73 €** pro Nacht und Person, Übernachtung im Einzelzimmer mit Dusche/WC (**in La Famille mit Etagenbad/WC**), incl. Bettzeug, Vollpension.

4. **Privat/Hotel:** Die Buchung des Hotelzimmers - nur Übernachtung, ohne Mahlzeiten (diese werden im Centre de Jeunesse eingenommen: Kosten 175 €) - muss selbständig zusätzlich zur Tagungsanmeldung erfolgen!

E) Bitte nicht vergessen:

- Handtücher (können auch gegen eine geringe Gebühr im Centre ausgeliehen werden)

- falls vorhanden: Liederhefte der vorigen Jahre

- Eurythmie-/Hallenturnschuhe (sonst kein Betreten der Turnhalle möglich!)

- **Spezielle Ernährungsbedürfnisse** (wegen Allergien oder sonstigen Unverträglichkeiten) können im Centre nur sehr eingeschränkt berücksichtigt werden: **bis spätestens 10.9.2023 mitteilen!**

- **Die Seminarkosten bitte erst nach Erhalt der Anmeldebestätigung überweisen!**

Wichtige Informationen zur 35. Semaine française 2023

(Das „Kleingedruckte“!)

F) Informationen zum Umgang mit der Corona-Pandemie:

Hausordnung in Baerenthal:

Zur Zeit gibt für den Aufenthalt im JFBS keinerlei Einschränkungen oder Vorgaben.

Hinweise des Veranstalters:

Die 35. Semaine française wird unter den im September 2023 geltenden Veranstaltungsbedingungen (z.B. wegen eventuell neuer Pandemie-Vorgaben) stattfinden, die wir bei Bedarf allen TeilnehmerInnen mit der Anmeldebestätigung, spätestens jedoch bis zum 5.9.2023 per E-Mail mitteilen werden! - Bitte informieren Sie sich davon unabhängig und rechtzeitig über die für Sie eventuell geltenden Ein- bzw. Ausreisebedingungen für Deutschland und Frankreich bzw. Ihr Herkunftsland!

Zögern Sie deshalb aber bitte nicht mit Ihrer Anmeldung!

Es ist einfacher für unsere Planung, möglichst frühzeitig die voraussichtliche Zahl der Teilnehmenden zu wissen statt erst zum Ende der Anmeldefrist!
Wir erheben keine Stornierungskosten bei einem eventuellen Rücktritt vor dem 1.9.2023. Dies betrifft jedoch nur die Seminarkosten. Alle anderen Kosten (z.B. Unterkunft und Verpflegung im JFBS, Reisekosten, Hotelbuchung) müssen im Falle eines Reiserücktritts ab dem 2.9.2023 (z.B. wegen Erkrankung von einem selbst bzw. in der Familie) selbst getragen werden!

Deshalb vermitteln wir gerne eine Reiserücktrittskosten-Versicherung als Seminar-/ Gruppenversicherung an, die kostengünstiger ist als eine individuelle Versicherung.

Der späteste Abschlusstermin ist der 20.9.2023!

G) Hotel-Liste * (km = Entfernung von Baerenthal):

- Hotel le Falken, 2 Route de Niederbronn, F-57230 Philippsbourg (3,8 km)
- Hotellerie du Couvent, 2 Rue Principale, F-67110 Oberbronn (7,7 km)
- Hotel du Parc, 33 Rue de la République, F-67110 Niederbronn-les-Bains (9,3 km)
- Hotel Restaurant Muller, 16 Avenue de la Libération, F-67110 Niederbronn-les-Bains (9,3 km)
- Le Bristol Logis, Place de Hotel de Ville 4, F-67110 Niederbronn-les-Bains (9,5 km)
- Grand Hotel Filippo, 14-16 Avenue Foch, F-67110 Niederbronn-les-Bains (9,8 km)
- Relais des Chateaux Forts, 6 Quai Edouard Banly, F-57230 Bitche (10 km)

* Diese Angaben sind ohne Gewähr! - Das Hotel le Kirchberg in Baerenthal ist leider geschlossen!